

**Совет Безопасности**

Distr.:
GENERAL

S/2000/7
10 January 2000
RUSSIAN
ORIGINAL: ARABIC

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ИРАКА ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 5 ЯНВАРЯ 2000 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ
СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

6 августа 1990 года в соответствии с резолюцией 661 (1990) Совета Безопасности в отношении Ирака были введены всеобъемлющие санкции. Эти санкции, в частности, предусматривали запрет на экспорт Ираком любых товаров и замораживание его внешних активов; Ираку также не разрешается получать средства для закупки продовольствия и медикаментов, не говоря уже о выплате его взносов в бюджеты международных организаций, членом которых он является.

По мнению Ирака, по причине невыплаты его взносов в твердой валюте ввиду того, что Ирак не обладает необходимыми финансовыми ресурсами в результате введенного в отношении Ирака всеобъемлющего эмбарго, а также в результате того, что сумма невыплаченных взносов в бюджет Организации Объединенных Наций превысила сумму, предусмотренную статьей 19 Устава, Ирак лишился своего права участвовать в голосовании в Генеральной Ассамблее. Задолженность по выплате взносов в бюджеты многих других международных организаций также увеличивается; к числу таких организаций относится и Организация стран-экспортеров нефти (ОПЕК). В связи с внесением взносов в бюджет Организации Объединенных Наций Ирак на протяжении ряда лет обращался к Комитету по взносам с просьбой сделать исключение для Ирака и не распространять на него действие положений статьи 19 Устава до тех пор, пока такие санкции не будут сняты. Однако некоторые государства—члены Комитета по взносам по причинам политического характера высказывались против удовлетворения этих просьб. Самая последняя просьба, с которой Ирак 19 октября 1998 года обратился к Комитету по взносам (A/C.5/53/28), была рассмотрена Комитетом на его специальной сессии, состоявшейся 8-12 февраля 1999 года. В пункте 64 своего доклада (A/53/11/Add.1) Комитет заявил:

«Кроме того, была обсуждена возможность уплаты невнесенных взносов Ирака за счет продажи иракской нефти, как это было в случае Компенсационной комиссии и программы «Нефть в обмен на продовольствие».

В соответствии с этой рекомендацией 9 июня 1999 года министерство иностранных дел Ирака направило Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций письмо с просьбой рассмотреть возможность покрытия задолженности Ирака по выплате взносов за счет доходов от экспорта иракской нефти в соответствии с меморандумом о договоренности и программой «Нефть в обмен на продовольствие». В этом письме от 28 июня 1999 года Генеральный секретарь сообщил, что этот вопрос входит в компетенцию Совета Безопасности, а не Генерального секретаря.

С учетом исключительно важного значения, которое Ирак придает вопросу погашения задолженности перед Организацией Объединенных Наций и ОПЕК, просим Совет Безопасности рассмотреть в срочном порядке этот вопрос и санкционировать ассигнования в размере 24 млн. долл. США со счета для Ирака,

созданного в соответствии с резолюцией 986 (1995) и меморандумом о договоренности от 20 мая 1996 года, и конкретно предусмотреть выделение 53 и 13 процентов от этой суммы на покрытие задолженности Ирака по выплате взносов в бюджет Организации Объединенных Наций (10 млн. долл. США) и ОПЕК (14 млн. долл. США).

Саид ХАСАН
Постоянный представитель
